

1 Cent.

Chicago, Mittwoch, den 18. April 1894. — 5 Uhr-Ausgabe.

6. Jahrgang — Nr. 92.

Telegraphische Depeschen.

(Wahlrecht der United Press.)

Inland.

Blutiger Kampf!

Tödtet und Verwundet.

Detroit, 18. April. Zu Connors' Creel, Township Hamstrand, 4 Meilen von hier, kam es zu einem blutigen Kampf zwischen Strikern und Häuptlingen. Es wurden viele Verwundete und Tote gemeldet.

Der Pole Andre Karmelitz wurde sofort getötet, und 14 Andere wurden verwundet. Die Polizei stellte einseits die Ruhe wieder her.

Songre.

Washington, D. C., 18. April. Im Senat wurde die Debatte über die Zoll- und Steuererhöhung fortgesetzt. Morritt von Vermont und Turpie von Indiana waren die Hauptredner. Ersterer sprach gegen, letzterer für die Vorlage.

Das Abgeordnetenhaus dankte sich für das Protokoll der vorigen Sitzung. Eine Zeit lang herum und betrieb dann als „Gesamtausschuss“ die Potomac- und die Konjunktur-Verordnungen.

Cozens Lumpenpolitik.

Oreans Roads, W. Va., 18. April. Der Landmarker der Cozens' Farm, der als Lumpenverkäufer bekannt war, wurde durch das unruhige Verhalten des oberen Maryland aufgenommen. Auf den Wäldern hielt nach Marshall'sche Wälder eine Rede, welche zu seinen „Glanzleistungen“ gehörte.

Washington, D. C., 18. April. Je näher die Cozens' Farm kommt, desto enger wird sie hier genommen. Es sind vom Kriegsdepartement geeignete Vorkehrungen zum Schutz des Regierungseigentums u. s. w. erfolgt.

Der Cohe-Strike.

Connellsville, Pa., 18. April. Der Hülfschef Richard hat mit 25 Arbeitern die Krammaler von Wheeler und Morrell heute verhaftet. Das ganze Eigentum in Wheeler steht jetzt unter besonderer Polizeibewachung, und seinem der Striker wird gefasst, auch nur von Haus zu Haus zu gehen. Mehrere der Krammaler halten sich noch versteckt. Viele andere Verhaftungen, auch von Frauen, werden noch erfolgen. Man glaubt, daß mit diesen Verhaftungen der Strike fast wie völlig zu Ende ist.

Schreckliche Verwundungsfälle.

New York, 18. April. Der 34-jährige deutsche Schuhmacher John Karbenitz fehrte heute nach seinem Heim in Williamsburg zurück, nachdem er in unserer Stadt einen Tag lang vergebens nach Arbeit gesucht. Seit drei Monaten war er schon ohne Beschäftigung, und alle Mittel waren ihm ausgegangen. Als er heimkam, theilte ihm seine Gattin mit, daß der Grocer und der Fleischer ihnen nichts mehr borgen wollten. Karbenitz und seine Gattin gaben den drei kleinen Kindern alles Brot, das sie noch im Haus zusammenfinden konnten, und gingen dann hungrig zu Bett. Die ganze Nacht über weinte und schluchzte die Frau. Als der Tag wieder anbrach, griff sich Karbenitz in Verzweiflung, sprang aus dem Bett, rannte in den Keller, ergriff eine große Art, schlang sie in der Luft herum und verfeigte sich mit der scharfen Schneide sieben Hiebe auf den Kopf, wodurch ein doppelter Schädelbruch verursacht wurde. Man brachte ihn nach dem St. Katherine-Hospital, wo er jetzt zwischen Leben und Tod liegt.

Der „Great Northern“-Bahnschleife.

St. Paul, 18. April. Von den 4495 Meilen des Great Northern-Bahn-Systems sind fast 1000 Meilen in Betrieb. Bis jetzt ist Alles ziemlich ruhig abgegangen. Nur in einigen Fällen hielten die Striker die Weichen zerlegt, daß die Züge auf ein Seitengleis gelenkt und am Weiterfahren verhindert wurden.

Dampfer Nachrichten.

New York: Alar, Geta und München von Bremen; Nornadic von Liverpool; Ludgate Hill von London. Baltimore: Ohio von Rotterdam. Philadelphia: British Prince von Liverpool. Boston: Bothnia von Liverpool. Portland: Umbrian von Liverpool. London: Ravonia von Boston. Liverpool: Indiana von Philadelphia. Southampton: Island von New York. Southampton: Russia, von New York nach Hamburg; Roland, von New York nach Bremen. Southampton: Chester von New York.

Abgegangene.

New York: Spree nach Bremen. Havre: Scandia, von Hamburg nach New York. London: Persian Monarch nach New York. Am Vagard vorbei: Amsterdam, von Rotterdam nach New York.

Wetterbericht.

Für die nächsten 18 Stunden folgendes Wetter in Illinois: Regenauer heute Abend und im nordöstlichen Theile am Donnerstag; fäls; südliche Winde, die in westliche umschlagen.

Ernst Ludwig und Victoria.

Die kaiserlichen Hochzeitsfeier in Koburg.

Koburg, 18. April. Kurz vor 5 Uhr gestern Abend traf auch die Königin Victoria von England, und drei Stunden darauf der Prinz von Wales hier ein. Ersterer wurde von dem Herzog, den anderen hier anwesenden kaiserlichen Persönlichkeiten, den örtlichen Behörden u. s. w. unter Glockengeläute großartig empfangen, während letzterer keinen offiziellen Empfang gewünscht hatte. Königin Victoria gab noch gestern Abend ein kleines Festessen, während auf dem Schloßplatz eine Militärkapelle spielte. Alle Vorbereitungen zur heutigen Hochzeit wurden rechtzeitig vollendet, und die ganze Stadt ist jetzt eine einzige Masse von Dekorationen, unter denen besonders die sich über die Straße spannenden Triumphbögen auffallen.

Die Behörden haben alle Vorsichtsmaßnahmen gegen etwaige anarchistische Gewaltthaten getroffen. Alle Fremden und inwendige Verdächtigen werden sofort beobachtet und eingehend über Alles ausgefragt.

Koburg, 18. April. Das Wetter ist heute herrlich, und in den Straßen drängt sich eine unauflösbare Menschenmenge in Feiertagskleidern. Ueber dem Herzoglichen Palais steht die Flagge Großbritanniens, und allenthalben sieht man Fahnen, Blumen, Girlanden und Bilder des Brautpaares und der Braut: des Großherzogs Ernst Ludwig von Hessen und der Prinzessin Victoria von Koburg. Die Hotels, Cafés, Pensionate und Privatwohnungen sind sämtlich für die Fremden zur Verfügung gestellt und bieten Raum genug.

Heute früh spielte die Kapelle des 1. Dragonerregiments unter den Fenstern der Gemächer, welche die Königin Victoria im Herzogspalais bewohnt, und viele Tausende sammelten sich vor dem Palais an und erfüllten die Luft mit Hochrufen.

Der Morgen wurde hauptsächlich einem formidablen Austausch von Besuchen zwischen den vielen kaiserlichen Persönlichkeiten gewidmet, welche in der Stadt weilten. Heute Nachmittag fuhr Königin Victoria, begleitet von der Prinzessin Victoria und von Alexandrine und Beatrice von Koburg, durch die Stadt und sah sich die Dekorationen an. Die Stadt wimmelte von Geheimpolizisten aller Nationen, und besondere Aufmerksamkeit wird der persönlichen Sicherheit des russischen Thronfolgers gewidmet, welcher nicht nur eine russische Leibwache mitgenommen, sondern sich auch mit einigen der erfahrensten deutschen Polizeikräfte umgeben hat. Die Königin von England hat ebenfalls, obwohl sie erklärt, daß sie kein Unheil erwartet, außer ihren aus Florenz mit herübergebrachten englischen Spezialpolizisten eine besondere Wache von deutschen Geheimpolizisten erhalten.

Das Schloß und alle anderen Gebäude, in denen sich Mitglieder kaiserlicher Familien aufhalten, werden Tag und Nacht von uniformierten und nicht uniformierten Polizei und von Truppen besonders sorgsam bewacht.

Auch für den Schutz des Kaisers Wilhelm sind die ausgebildeten Maßnahmen getroffen. Der Prinz von Wales hat nur zwei britische Detachments bei sich und hält selbst diesen Schutz für unnötig. Andere aber sind nicht so unbesorgt, wie er. Es heißt, alle diese Vorkehrungen hätten einen ganz bestimmten Grund; denn die Polizei in Berlin und hier habe schon vor einiger Zeit Warnungen bezüglich eines Anarchistenkomplotts und eines Anschlages auf das Leben des deutschen Kaisers erhalten.

Es heißt auch (und die Münchener „Allgemeine Zeitung“ nimmt dieses Gerücht besonders ernst) in Venedig sei jüngst etwas gegen den Kaiser Wilhelm im Werke gewesen, und damit — und nicht etwa mit dem Respekt vor dem Sabbat — hänge es zusammen, daß der Kaiser dort eine Einladung zu einer Sonntags-Theatervorstellung abgelehnt habe.

Heute Nachmittag, 10 Minuten nach 5 Uhr, traf die deutsche Kaiserin mit Friedrich, in Begleitung des Prinzen und der Prinzessin Heinrich von Preußen und der Prinzessin von Sachsen-Meinungen, aus Meinungen hier ein; sie wurden am Bahnhof von dem Herzog und der Herzogin von Koburg bewillkommen und von großen Volksmassen mit lang anhaltenden Hochrufen begrüßt, während sie nach dem Palais fuhren.

Hochzeiten in Armenien.

Konstantinopel, 18. April. Durch das Schmelzen großer Schneemassen in der armenischen Provinz Erzerum entstanden verhängnisvolle Überschwemmungen, welche schweren Eigenthumschaden und große Noth verursachten. Es ist auch eine Anzahl Menschen umgekommen. Die Hochfluthen dauern noch immer fort, und der Verkehr mit dem überflutheten District ist jetzt so gut wie völlig unterbrochen.

Geheimeur in Südafrika.

Gannes, 18. April. Ein heftiger Hagelsturm ging heute über die Stadt und die Umgegend nieder und richtete an den Obstbäumen, Weinreben u. s. w. unbeschreiblichen Schaden an. Der Sturm dauerte nur eine Viertelstunde, doch vorher hatten die Obsthäuser und Weinberge hart durch Hitze und Dürre gelitten; 13 Wochen lang hatte es nicht geregnet. Was verschont blieb, hat der Hagel nun vollends zerstört!

Falschmünzwerkstatt entdeckt.

Paris, 18. April. Auf eine Andeutung hin, die sie schon längere Zeit erhalten hatte, hob die Polizei ein Haus in dem Dorfe Rouillac bei Angoulême aus und entdeckte eine der vollständigsten Falschmünzwerkstätten, von denen man seit vielen Jahren gehört hat. Man fand falsche 50- und 100-Franc-Scheine im Betrage von einer Viertel-million Francen fertig vor!

Die Rührer wieder unruhig!

Madrid, 18. April. Die spanische Regierung hat aus Melilla, Marokko, Nachrichten erhalten, wonach die Rührer abermals unruhig werden, obwohl sie noch nicht zu thätlichen Feindschaften übergegangen sind. Gegen letztere sind übrigens ausgedehnte Vorkehrungen getroffen.

Telegraphische Notizen.

Der Kern der galizischen Stadt Neu-Sancti, südlich von Rota (welche ungefähr 7000 Einwohner zählt) ist durch eine große Feuersbrunst völlig vernichtet worden.

Das für 1895 festgesetzte französische Budget enthält ein Defizit von 83 Millionen Francen. Doch sind schon Vorkehrungen für die Deckung desselben getroffen.

Japan wird im Jahre 1895 in der alten Reichshauptstadt Hiogo eine große Ausstellung veranstalten, welche zwar nicht offiziell eine Weltausstellung ist, an welcher sich aber auch das Ausland betheiligen kann.

Geheimpolizisten in Prag, Böhmen, beschlagnahmten eine Anzahl Briefe mit 70,000 revolutionären Flugschriften, in welchen den Arbeitern angetragen wird, den ersten Montag als einen Feiertag zu begehen und sich gegen die Bourgeoisie zu erheben.

6000 Pilger sind wieder von Barcelona, Spanien, nach Rom abgekehrt, ohne irgendwo belästigt zu werden. — Papst Leo hat heute bereits in der St. Peter'skirche in Rom eine große Anzahl spanischer Pilger empfangen.

Der in Karlsruhe-Baden verhaftete Politikum-Student Rodriguez, welcher einen Missethäter erschlug, hat jetzt keine Anklage wider ihn, daß er ein Sohn des früheren Präsidenten von Costa Rica, Zentralamerika, sei; er sagte, sein Vater sei ein früherer Minister von Mexiko.

Die nachsichtige Haltung der brasilianischen Regierung gegenüber den überwundenen Insurgenten soll hauptsächlich durch die Rathschläge der Ver. Staaten veranlaßt worden sein. Hebräer haben die Hauptführer der Insurgenten durchaus keine Mitleid zu erwarten, wenn sie nur erst einmal erwischt sind.

Der Strike der Tischlergesellen in Wien und der Umgegend ist, als er kaum begonnen hatte, schon zu Ende gekommen. Es fand überhaupt nur in einer kleinen Anzahl Geschäfte eine Arbeits Einstellung statt, und die Forderungen der Ausständigen betreffs Lohn-erhöhung und Verkürzung der Arbeitszeit wurden rasch im Wesentlichen bewilligt, worauf die Leute sogleich zur Arbeit zurückkehrten.

— Zu Asheville, N. C., hat Herr C. J. Jones von New York, der Genannte und berüchtigte „Napoleon der Finanzwelt“.

Wegen finanzieller Schwindeltaten hat in Saginaw, Mich., der frühere Staatssenator A. B. Wood Selbstmord durch Erhängen begangen.

In Baltimore starb der bekannte Klavierfabrikant Ernst J. Knabe, infolge eines Herzleidens, welches er sich durch die Grippe zugezogen hatte.

Einbrecher sprengten die Geldspinde in Barry & Downings Bank zu Nashville, Mich., und erbeuteten etwa \$2000. Man hat die Kerle noch nicht dingfest machen können.

In den letzten Tagen sind in San Francisco vier Straßenbahnwagen von Räubern überfallen worden, welche sowohl Angestellte als Passagiere um Werthgegenstände oder Geldbeträge erleichterten.

Zu Milwaukee führte der Ausstand der Schiffverarbeiter zu einigen Gewaltthatigkeiten gegen die „Scabs“. Letztere verlassen jetzt nicht mehr die Nachbarschaft, und ein Dampfer ist in eine Art Kott- und Logishaus umgewandelt worden.

Aus San Francisco wird mitgeteilt: Mehr als 15 Millionen Dollars liegen jetzt in hiesigen kommerziellen Banken müßig; die Bankiers können keine Verwendung dafür finden. Das ist der größte Geldüberfluß, welcher in hiesigen Banken vorhanden war, und derselbe nimmt noch immer zu.

An vielen Orten im Staat Wisconsin fanden gestern wieder Municipalwahlen statt, in denen meist die Republikaner, theilweise mit Hilfe der „A. B. A.“, erfolgreich blieben. In Valena jedoch siegte die Demokraten. In Wisconsin erwählten die Republikaner 6 von 7 Wörtern. Bei vielen der Wahlen war auch über die Spirituolen-Eigenschaft abgestimmt. Zu Rockford bekamen die Eigensleute die Mehrheit, dagegen unterlagen die Eigensleute in Monmouth und Monequa. In Monequa wurden meist Republikaner erwählt, die für niedrige Löhne sind; in Benton siegte der Hochlohn-Stimmgeber.

Der Manch-Hedberg-Prozess.

Fortsetzung des Verhörs der Zeugen vom Fort Sheridan.

Als Richter Hedberg heute Vormittag kurz nach 9 Uhr die Sitzung eröffnete, war der Gerichtssaal bereits mit Menschen angefüllt und die Neugierigen, welche später kamen, waren gezwungen, vor der Thür stehen zu bleiben und die Gelegenheit abzuwarten, um ein Plätzchen in Saal erobern zu können. Das warme Wetter machte sich auch hier schon bemerkbar und die anwesenden Damen setzten bereits die Fächer in Bewegung. Die Zeugen, welche vernommen wurden, waren ausschließlich Soldaten vom Fort Sheridan. Die unmittelbaren Umstände der Tragödie wurden nochmals durch Augenzeugen dargestellt. Kapitän Hedberg war am 3. Oktober in der Office des Quartiermeisters vom Fort Sheridan gewesen und befand sich, mit mehreren Bateien beladen, auf dem Heimwege. Zur selben Zeit erschien Lieutenant Manch, der aus entgegengesetzter Richtung kam. Er trug einen Revolver in der Hand und als er noch ungefähr 15 Schritte von dem Kapitän entfernt war, richtete er die Mündung der Waffe auf diesen. Die ersten Worte, die zwischen Beiden gewechselt wurden, will keiner der Zeugen verstanden haben, was auch erklärlich erscheint, da sie sämtlich eine beträchtliche Strecke von dem Schauplatz des Zusammenstoßes der beiden Offiziere entfernt waren.

Nur als die beiden Zeugen gewechselt Charakter annehmen, verstanden die Zeugen die Worte: „Go and get it.“ womit der Lieutenant höchstwahrscheinlich den Kapitän aufforderte, den Revolver zu geben.

Von hier aus ging das Zeugnis der Soldaten einhergehen auseinander. Einer wollte gesehen haben, daß die Beiden aufeinander losgingen und sich mit den Füßen zu stoßen suchten, während die anderen dies nicht bemerkt hätten. Hedberg wurde unausgesehen von dem Revolver Manches bedroht und suchte sich den Gegner durch Faustschläge vom Leibe zu halten, nachdem er eines der erkrankten Patente zu Boden gelegt hatte. Nachdem Beide in der Nähe des Stalles angekommen waren, in welchem die Zeugen fanden, schloß Manch Hedberg die Hände und schritt zurück und sagte: „Jetzt haben Sie mich geschossen.“ Dann begann er zu schreien und fiel zu Boden.

Manch trat jetzt hinzu, steckte seine Hand in des Gefallenen Hüfttasche und sagte, indem er dort einen Revolver hervorholte: „Ich wollte, daß er bewußt war.“ Dann ergriffen die Zeugen und nahmen sich des Verwundeten an. Derselbe war in den Unterleib getroffen und starb nach einer Viertelstunde.

Die Vertheidiger suchten die Zeugen zu der Aussage zu veranlassen, daß Hedberg versucht habe, seinen Revolver zu ziehen und in diesem Moment niedergeschossen worden sei, doch keiner der Zeugen bestätigte etwas dergleichen. Auch der Versuch, zu beweisen, daß die Wunde nicht tödlich gewesen sei und Hedberg an ungewöhnlicher Behandlung seitens der Aerzte starb, schlug fehl.

Von Wichtigkeit war das Zeugnis des Sergeanten Milton H. Wilson. Derselbe ist der Kapitän d'Ames des Forts und hat als solcher die Waffen unter sich. Wilson bezeugt, daß er den Revolver Nr. 116,412, Kaliber Nr. 45, auf Befehl aus Washington an Lieutenant Manch geliefert habe, da der Letztere beauftragt worden sei, diese Sorte Revolver auf dem Schloßfeld zu probieren. Die Patronen hatte Wilson ebenfalls geliefert. Durch dieses Zeugnis geht die Vertheidigung zu beweisen, daß Manch den Revolver nicht mit der Absicht bei sich getragen hat, um Hedberg damit zu erschlagen. Der Zeuge wurde auch gefragt, ob er den ebenfalls zur Stelle befindlichen Revolver Hedbergs geliefert habe, doch gegen die Beantwortung dieser Frage erhob Herr Richter Einspruch, worin er vom Richter unterlöst wurde. Hedbergs Waffe ist ein gewöhnlicher Taschen-Revolver, Kaliber 38.

Telegraphische Notizen.

In Cheyenne, Wyo., und der Umgegend wüthete gestern gegen Abend ein heftiger Schneesturm. Sogar der Bahnverkehr in jener Gegend wurde davon bedroht.

Fünf bis an die Zähne bewaffnete Männer ritten nachts über die Straße nach dem Gefängnis in A-County, Oha., und nahmen nach fünf Pferde extra mit. Sie übermütheten die Gefangenwärter und befreiten fünf Gefangene, deren jeder ein Pferd gab. Man glaubt, daß alle diese Leute zu derselben Räuberbande gehören. Einer der befreiten Gefangenen war zu 10 Jahren Staatshaft verurtheilt worden.

Der frühere Präsident Harrison hat seine Vorlesungen über Verfassungsrecht an der Stanford-Universität in Californien beendet und hat bereits gestern die Rückreise nach seiner Heimatstadt Indianapolis angetreten. — In dem Rechtsbureau der Firma in Indianapolis, zu deren Theilhabern Harrison gehört, erzielte sich gestern eine aus einem Gerichtsstreit hervorgegangene Schlichtung, wobei H. B. Bruning und der Anwalt Harris von W. B. Copeland verlegt wurden.

Dem Kriminalgericht überwiesen.

Von Richter Foster wurden heute drei der hiesigen Polizei längst verdächtige Kerle, Namens Harry Wilson, A. J. Lutas und John Cleaven unter \$500 Bürgschaft dem Kriminalgericht überwiesen. Die Polizisten McCarty und Page, welche die drei Genannten gestern Abend verhafteten, fanden in ihrem Besitz ein ganzes Bündel Nachschlüssel und eine Menge Einbrecherwerkzeuge vor. Auf die Frage des Richters, wie sie in den Besitz dieser Dinge gelangt seien, hatte Jeder von ihnen eine andere Ausräde. Am schlauesten fing es Lutas an. Er stellte sich höchst entrüstet und behauptete nicht gewußt zu haben, daß die ihm vorgeordneten Instrumente Einbrecherwerkzeuge waren. Richter Foster machte ein Gesicht, als wollte er sagen: „Die Ausräde habe ich schon öfter gehört.“

Verhängnisvoller Sturz.

Einem bedauerlichen Unfälle ist heute in aller Morgenfrühe der 50-jährige A. E. Whithney, ein Maschinist der Lake Str.-Hochbahn, zum Opfer gefallen. Der Unglückliche war gerade im Begriffe, nach beendeter Fahrt an der 40 Str.-Kreuzung von seiner Maschine herabzusteigen, als er das Gleichgewicht verlor und von dem Hochbahngrüfte auf das Straßenpflaster herabfiel, wo er schwer verletzt und bewußtlos liegen blieb. Er hatte einen Schädelbruch und eine schwere Kontusion des Rückgrates davongetragen. Ein Ambulanzwagen der Desplaines Str.-Station war bald zur Stelle, aber der Verletzte starb, noch bevor das Hospital erreicht war. Die Leiche wurde nach der County-Morgue befördert, und der Coroner nachrichtete. Whithney war verheiratet und wohnte mit seiner Familie in dem Hause Nr. 506 S. Vincennes Straße.

Auf frischer That ertrappt.

Dem Richter Doyle von der Desplaines Str.-Station wurden heute Vormittag zwei etwa 25-jährige Burschen, Namens Edward Ducrot und James Sullivan, unter der Anlage des verfallenen Raubhanfalles vorgeführt. Als Kläger trat der Maschinist C. H. Bohrer von Nr. 30 Van Buren Str. auf, der gestern Abend um 8 Uhr an der Ecke von Jefferson und W. Madison Str. angefallen und zu Boden geschlagen wurde. Das verzeufelte Hilfeschrei des Ueberfallenen brachte die Polizisten Quinlan und Lyons zur Stelle, denen es gelang, die frechen Wegelagerer auf frischer That abzufassen und dingfest zu machen. Richter Doyle verurtheilte die Angeklagten, welche der Polizei seit langer Zeit als rabiate und gefährliche Verbrecher bekannt sind, zu einer Strafe von je \$75 und den Kosten.

Wichtig!

Die während der letzten zwei Tage von der Firma Crane Bros. engagierten Leute wurden heute Vormittag um 9 Uhr wieder entlassen und die Werke zum zweiten Male geschlossen. Man war zu der Ueberzeugung gelangt, daß mit den Leuten, die sich bisher gemeldet hatten, nichts zu machen war. Sie sollen in Folge ihrer Unkenntnis in der Behandlung der Maschinen einige der letzteren ruinirt und sonstigen Schaden angerichtet haben. Die Striker sind über diese Wendung der Dinge hoch erfreut und hoffen jetzt zuversichtlich, daß die Streitigkeiten binnen weniger Tage zu ihren Gunsten beigelegt werden können.

Noch unentschieden.

Morgen Abend ist die Frist abgelaufen, innerhalb welcher die Lake Shore und Rock Island Eisenbahngesellschaften die Geleiserhöhungs-Verordnung offiziell anzunehmen haben, wenn dieselbe zum Gesetz werden soll. Allem Anscheine nach sind die genannten Gesellschaften nicht gewillt, die Verordnung zu acceptiren, ausgenommen man gibt ihnen die Versicherung, daß sie die Summe von \$250,000 erhalten werden, welche die Südliche Straßenbahngesellschaft für das Recht der Einführung des Trolley-Systems auf ihren Bahnen in die Stadt zu bezahlen versprochen hat.

Eine neue Ward?

Albeman Bidwell, welcher ein Mitglied des stadtträtlichen Komites für Wahlen ist, hat dem Chef-Clerk Taylor von der Wahlbehörde den Auftrag erteilt, eine Karte der sämtlichen Wahlbezirke der Stadt mit Angabe des respectiven Parteivotums für ihn anfertigen zu lassen. Es heißt, daß es in der Absicht der republikanischen Mehrheit des Stadtraths liegt, demnach eine Neueinteilung der Stadt in Wards vorzunehmen und eine neue Ward zu gründen, welche als die 35. bekannt sein soll.

* Der Metallspinner Arnold Nagel, der gestern, wie die „Abendpost“ berichtet, den 50-jährigen Geo. Mayland in brutaler Weise mit einem bleigefüllten Stab über den Kopf schlug, so daß der Kranke eine nicht unbedeutende Kopf-wunde erhielt, wurde heute durch Richter Seaton unter \$300 Bürgschaft dem Kriminalgerichte überwiesen.

Bedauerlicher Unfall.

Kurz vor 9 Uhr heute Vormittag erlitt ein Mann, Namens John Anderson, ein bedauerlichen Unfall. Die Arbeiter Charles Bloomquist und John Anderson waren, auf einem Gerüst stehend, gerade damit beschäftigt, die Vordermauern des neuen Hauses zu reinigen, als das Gerüst mit lauten Krachen zusammenbrach und Beide aus einer beträchtlichen Höhe auf den Seitenweg hinunterfielen. Als man die beiden Verunglückten aufhob, stellte sich heraus, daß der 20 Jahre alte Bloomquist mehrere Rippen gebrochen hatte, während der um zehn Jahre ältere Anderson mit leichten Verletzungen davon gekommen ist. Bloomquist wurde nach seiner im Hause Nr. 593 W. North Ave. belegenen Wohnung, ebenso Anderson nach der feineren, Nr. 834 W. North Ave., mittels Ambulanzwagen geschafft. Die beiden Arbeiter sind Schwestern von Geburt und standen in Diensten der Kontraktoren John Anderson Bros.

Endlich verhaftet.

In der Nähe von Lombdale Ave. und Augusta Str. lagen seit längerer Zeit auf freiem Felde eine Anzahl der Stadt gehörige Häuser, die mit Gasolin gefüllt sind. Einige in der Nachbarschaft stationirte Polizisten machten die Beobachtung, daß fast täglich von den aufgestellten Häusern einige verschwinden waren, obwohl von Seiten der Stadtverwaltung kein einziges Maß abgeholt worden war. Es handelte sich also offenbar um systematisch ausgeführte Diebstähle, die zu nächtlicher Zeit vor sich gingen. Die Polizei nahm daraufhin eine genaue Untersuchung vor, die jedoch anfangs völlig erfolglos verlief. Erst gestern Abend sollte es gelingen, die vermeintlichen Thäter abzufassen und in Haft zu bringen. Die Namen der Verhafteten sind McGuire und McShaden, Beide sollen früher in Diensten der Stadt gefangen haben.

Die Statuen.

Trotz der gelinden Witterung ist noch immer keine Abnahme der Influenza-Epidemie zu verzeichnen, denn bis heute 2 Uhr Nachmittags wurden folgende neue Fälle zur Anmeldung gebracht:

Fleming Williams, Nr. 3521 Vermont Ave.; Everett Gillen, Nr. 3314 S. Ward Str.; Bertha Williams, Nr. 926 W. 24. Str.; Rita Koch, Nr. 15 South Main; Dennis Kelliger, Nr. 117 Laughton Str.; Kottie Young, Nr. 97 Elm Ave.; Louis Sallomair, Nr. 12 S. Green Str.; Annie und Lillie Lindman, Nr. 2059 W. Van Buren Str. (2 Fälle); Maggie und Lizzie Sullivan, Nr. 369 W. Kinzie Str. (2 Fälle); Kate Raffitt, Nr. 696 Van Horn Str.; Frank Gafel, Nr. 774 Van Horn Str.

Wissen muß gehen.

Es verlautet aus zuverlässiger Quelle, daß die Polizei-Untersuchungsbehörde in ihrem Bericht dem Polizeichef die Entlassung des Lieutenant's Wissen von der Summerdale Station empfohlen hat. Wissen ist bekanntlich der Polizeibeamte, welcher das Schuldenmachen systematisch betreibt und es mit dem Zurückzahlen nicht genau nimmt. Außerdem hat er sich noch verschiedene andere Vergehen zu Schulden kommen lassen, die eines öffentlichen Dieners unwürdig sind.

Eine neue Polizeistation.

Im Amt für öffentliche Arbeiten wurden heute Vormittag die Angebote geöffnet, welche für die Errichtung einer neuen Polizeistation an der Ecke von North und Cass Ave. eingelaufen waren. Das niedrigste Angebot hatte D. H. Kettelson gemacht, welcher das projektierte Gebäude für die Summe von \$11,677 zu errichten sich verpflichtet.

Temperaturstand in Chicago.

Gestern Abend um 6 Uhr 51 Grad, Mitternacht 62 Grad, heute Morgen um 6 Uhr 50 Grad, und heute Mittag 66 Grad über Null.

Kurz und Neu.

* Heute Nachmittag verlautet, daß 450 stützende Ziegelmauer auf dem Markt von Blue Island nach Shermanville sind, um ihre dort befristeten Kollegen nöthigenfalls mit Gewalt zur Einstellung der Arbeit zu veranlassen.

* Heute Morgen, kurz nach 2 Uhr, brach im Hause Nr. 6 Wells Str. in dem dort befindlichen, dem Italiener John Giesha gehörigen Fruchthaus ein Feuer aus und richtete an den Wänden einen Schaden von etwa \$500 an. Das Haus selbst wurde im Werthe von \$150 beschädigt.

* Die Polizisten Quinlan und Lyons verhafteten gestern Abend in einer Schantwirtschaft an der Desplaines Str. den 18-jährigen Thomas Roman, der kurz vorher den Arbeiter James Blad beim Kartenpielen zu Boden geschlagen und in brutaler Weise mißhandelt hatte. Richter Doyle verdonnerte heute den frechen Patron zu einer Strafe von \$10 und den Kosten. Blad hatte eine Anklage auf Raubanfall gestellt, deren Wahrheit jedoch nicht bewiesen werden konnte.

Er. 2. 314-304. Er. 3. 304-300.

